

Verordnungsblatt für das Generalgouvernement

Teil I

Dziennik rozporządzeń dla Generalnego Gubernatorstwa
Część I

1940	Ausgegeben zu Krakau, den 24. Oktober 1940 Wydano w Krakau (Krakowie), dnia 24 października 1940 r.	Nr. 61
------	--	--------

Tag dzień	Inhalt / T r e s ś ć	Seite strona
4. 10. 40	Erlaß über die Errichtung des Unternehmens „Werke des Generalgouvernements Aktiengesellschaft“ Sitz Krakau	317
	Dekret o założeniu przedsiębiorstwa „Zakłady Generalnego Gubernatorstwa Spółka Akcyjna“ siedziba Krakau (Kraków)	317
18. 10. 40	Verordnung zur Änderung und Ergänzung der polnischen Bestimmungen über Arsenobenzolderivate	317
	Rozporządzenie celem zmiany i uzupełnienia polskich przepisów o pochodnych arsenobenzolu	317
18. 10. 40	Verordnung über die Erfassung von Filmgerät	318
	Rozporządzenie o ujęciu sprzętu filmowego	318
18. 10. 40	Verordnung über die Bestätigung von Schecks im Generalgouvernement	319
	Rozporządzenie o zatwierdzeniu czeków w Generalnym Gubernatorstwie	319
18. 10. 40	Verordnung über öffentliche Anschläge	320
	Rozporządzenie o publicznych plakatach	320

Erlaß

über die Errichtung des Unternehmens
„Werke des Generalgouvernements
Aktiengesellschaft“
Sitz Krakau.

Vom 4. Oktober 1940.

Auf Grund des § 1 meiner Verordnung über die Errichtung von Handelsgesellschaften im Generalgouvernement vom 15. November 1939 (Verordnungsblatt GGP. 1939 S. 38) gewähre ich den Gründern und der unter der Firma „Werke des Generalgouvernements Aktiengesellschaft“ mit dem Sitz in Krakau zu errichtenden Aktiengesellschaft von der Beachtung der über die Schriftform hinausgehenden Formvorschriften und von der Eintragung in das Handelsregister Befreiung und genehmige den Gesellschaftsvertrag vom 1. Oktober 1940.

Krakau, den 4. Oktober 1940.

Der Generalgouverneur
F r a n k

Dekret

o założeniu przedsiębiorstwa
„Zakłady Generalnego Gubernatorstwa
Spółka Akcyjna“
siedziba Krakau (Kraków)

Z dnia 4 października 1940 r.

Na podstawie § 1 mego rozporządzenia o założeniu spółek handlowych w Generalnym Gubernatorstwie z dnia 15 listopada 1939 r. (Dz. rozp. GGP. 1939 r. str. 38) udzielam założycielom i mającej być pod firmą „Zakłady Generalnego Gubernatorstwa Spółka Akcyjna“ z siedzibą w Krakau (Krakowie) założonej spółce akcyjnej zwolnienia od zachowania ponad formę pisemną idących przepisów formalnych i od obowiązku wpisanania się do rejestru handlowego oraz zatwierdzam umowę spółki z dnia 1 października 1940 r.

Krakau (Kraków), dnia 4 października 1940 r.

Generalny Gubernator
F r a n k

Verordnung

zur Änderung und Ergänzung der polnischen
Bestimmungen über Arsenobenzolderivate.

Vom 18. Oktober 1940.

Auf Grund des § 5 Abs. 1 des Erlasses des Führers und Reichsfanzlers vom 12. Oktober 1939 (Reichsgesetzbl. I S. 2077) verordne ich:

Rozporządzenie

celem zmiany i uzupełnienia polskich przepisów
o pochodnych arsenobenzolu.

Z dnia 18 października 1940 r.

Na podstawie § 5 ust. 1 Dekretu Führer'a i Kancelarza Rzeszy Niemieckiej z dnia 12 października 1939 r. (Dz. U. Rzeszy Niem. I str. 2077) rozporządzam:

§ 1

Der Leiter der Abteilung Gesundheitswesen im Amt des Generalgouverneurs nimmt die Befugnisse wahr, die dem ehemaligen polnischen Ministerium für öffentliche Gesundheit und dem ehemaligen polnischen Minister für öffentliche Gesundheit in den Art. 1, 2, 4 und 6 der Verordnung des Ministers für öffentliche Gesundheit vom 20. August 1920 (Gesetzblatt der Republik Polen Nr. 84 Pof. 560) mit den Änderungen der Verordnung vom 21. Juli 1921 (Gesetzblatt der Republik Polen Nr. 63 Pof. 394) eingeräumt sind.

§ 2

Nach Art. 6 der Verordnung des Ministers für öffentliche Gesundheit vom 20. August 1920 (Gesetzblatt der Republik Polen Nr. 84 Pof. 560) wird eingefügt:

Art. 6a.

(1) Für die Genehmigung zur Einfuhr von Arsenobenzolderivaten aus dem Ausland, die in der ärztlichen Praxis gebraucht werden, wird eine Gebühr erhoben, und zwar

1. für Serien bis zu 1 kg der Erzeugnisse 50 Zloty;
2. für Serien von 1 bis 3 kg der Erzeugnisse 80 Zloty;
3. für Serien von mehr als 3 kg der Erzeugnisse 120 Zloty.

(2) Aus dem Deutschen Reich dürfen nur solche Arsenobenzolderivate eingeführt werden, die in einer staatlichen Anstalt im Deutschen Reich geprüft worden sind. Diese Arsenobenzolderivate unterliegen nicht der Untersuchung gemäß Art. 6 Abs. 2.

(3) Die nach Art. 6 Abs. 3 vorgeschriebenen Aufdrucke müssen in deutscher und polnischer Sprache erfolgen.

§ 3

Diese Verordnung tritt am 1. November 1940 in Kraft.

Krakau, den 18. Oktober 1940.

Der Generalgouverneur
Frank

Verordnung

über die Erfassung von Filmgerät.

Vom 18. Oktober 1940.

Auf Grund des § 5 Abs. 1 des Erlasses des Führers und Reichskanzlers vom 12. Oktober 1939 (Reichsgesetzbl. I S. 2077) verordne ich:

§ 1

(1) Anzumelden sind

1. alle Filmaufnahmegeräte für Stumm- oder Tonfilm nebst Zubehör, gleichgültig ob sie für die Verwendung von Normal- oder Schmalfilm eingerichtet sind;
2. alle Filmvorführgeräte für Stumm- oder Tonfilm nebst Zubehör, gleichgültig, ob sie für die Verwendung von Normal- oder Schmalfilm, für Hand- oder Maschinenbetrieb eingerichtet sind;
3. alle Schmal- und Normalfilme, belichtet oder unbelichtet, die zur Vorführung beweglicher Bilder bestimmt sind.

(2) Der Anmeldung unterliegen auch Teile der in Absatz 1 genannten Geräte.

§ 1

Na Kierownika Wydziału Spraw Zdrowotnych przy Urzędzie Generalnego Gubernatora przechodzą upoważnienia, przyznane w art. 1, 2, 4 i 6 rozporządzenia ministra zdrowia publicznego z dnia 20 sierpnia 1920 r. (Dz. U. R. P. nr. 84 poz. 560) ze zmianami, zawartymi w rozporządzeniu z dnia 21 lipca 1921 r. (Dz. U. R. P. nr. 63 poz. 394) byłemu polskiemu ministerstwu zdrowia publicznego i byłemu polskiemu ministrowi zdrowia publicznego.

§ 2

Po artykule 6 rozporządzenia ministra zdrowia publicznego z dnia 20 sierpnia 1920 r. (Dz. U. R. P. nr. 84 poz. 560) dodaje się:

Art. 6a.

(1) Za zezwolenia na przywóz z zagranicy pochodnych arsenobenzolu, używanych w praktyce lekarskiej, będzie pobierana opłata, a mianowicie

1. za serie do 1 kg wyrobów 50 złotych;
2. za serie od 1 kg do 3 kg wyrobów 80 złotych;
3. za serie ponad 3 kg wyrobów 120 złotych;

(2) Z Rzeszy Niemieckiej wolno sprowadzać tylko takie pochodne arsenobenzolu, które zostały zbadane w państwowym zakładzie w Rzeszy Niemieckiej. Te pochodne arsenobenzolu nie podlegają badaniu w myśl art. 6 ust. 2.

(3) Napisy, przepisane w myśl art. 6 ust. 3, winny być wykonane w języku niemieckim i polskim.

§ 3

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 listopada 1940 r.

Krakau (Kraków), dnia 18 października 1940 r.

Generalny Gubernator
Frank

Rozporządzenie

o ujęciu sprzętu filmowego.

Z dnia 18 października 1940 r.

Na podstawie § 5 ust. 1 Dekretu Führer'a i Kancelarza Rzeszy Niemieckiej z dnia 12 października 1939 r. (Dz. U. Rzeszy Niem. I str. 2077) rozporządzam:

§ 1

(1) Zgłosić należy

1. wszelki sprzęt do zdjęć filmowych dla filmu niemego lub dźwiękowego wraz z przynależnościami, bez względu na to, czy jest on urządzony celem użycia dla filmu normalno-taśmowego czy wąsko-taśmowego;
2. wszelki sprzęt do wyświetlania filmu niemego lub dźwiękowego wraz z przynależnościami, bez względu na to, czy jest on urządzony celem użycia dla filmu normalno-taśmowego lub wąsko-taśmowego, do napędu ręcznego lub maszynowego;
3. wszystkie filmy wąsko-taśmowe i normalno-taśmowe, naświetlone lub nienaświetlone, które są przeznaczone do wyświetlania ruchomych obrazów.

(2) Zgłoszeniu podlegają również części sprzętu, wymienionego w ust. 1.

§ 2

Die Anmeldung ist durch den Eigentümer, Verwalter oder sonstigen Besitzer bis spätestens 20. November 1940 bei der Abteilung Volksaufklärung und Propaganda im Amt des zuständigen Distriktschefs zu erstatten.

§ 3

(1) Die gemäß § 1 anmeldepflichtigen Gegenstände können durch schriftliche Verfügung der Abteilung Volksaufklärung und Propaganda im Amt des Generalgouverneurs zugunsten des Generalgouvernements eingezogen werden. Die Einziehungsverfügung wird mit ihrer Zustellung wirksam; die Zustellung kann durch Aushang oder Anschlag ersetzt werden.

(2) Der Leiter der Abteilung Volksaufklärung und Propaganda im Amt des Generalgouverneurs kann eine Entschädigung gewähren; ein Rechtsanspruch auf Entschädigung besteht nicht.

§ 4

Wer die Anmeldung gemäß § 1 dieser Verordnung nicht rechtzeitig oder nicht vollständig erstattet oder die Einziehung zu vereiteln unternimmt, wird mit Gefängnis und mit Geldstrafe bis zu unbefränkter Höhe oder mit einer dieser Strafen bestraft.

§ 5

Diese Verordnung findet auf deutsche Staatsangehörige und deutsche Volkszugehörige keine Anwendung.

§ 6

Diese Verordnung tritt eine Woche nach ihrer Verkündung in Kraft.

Krakau, den 18. Oktober 1940.

Der Generalgouverneur
Frank

Verordnung

über die Bestätigung von Schecks
im Generalgouvernement.

Vom 18. Oktober 1940.

Auf Grund des § 5 Abs. 1 des Erlasses des Führers und Reichsführers vom 12. Oktober 1939 (Reichsgesetzbl. I S. 2077) verordne ich:

§ 1

(1) Verfiert die Emissionsbank in Polen einen auf sie gezogenen Scheck mit einem Bestätigungsvermerk, so wird sie dadurch dem Inhaber zur Einlösung verpflichtet; für die Einlösung haftet sie auch dem Aussteller und dem Indossanten. Die Einlösung des bestätigten Schecks darf auch dann nicht verweigert werden, wenn inzwischen über das Vermögen des Ausstellers der Konkurs eröffnet wurde.

(2) Die Verpflichtung aus der Bestätigung erlischt, wenn der Scheck nicht binnen zehn Tagen nach der Ausstellung zur Zahlung vorgelegt wird. Auf den Nachweis der Vorlegung finden die Vorschriften des Artikels 40 des polnischen Scheckgesetzes vom 28. April 1936 (Gesetzblatt der Republik Polen Nr. 37 Pos. 283) Anwendung.

(3) Der Anspruch aus der Bestätigung verjährt in zwei Jahren vom Ablauf der Vorlegungsfrist an.

(4) Auf die gerichtliche Geltendmachung von Ansprüchen auf Grund der Bestätigung finden die für Wechseln geltenden Zuständigkeits- und Verfahrensvorschriften entsprechende Anwendung.

(5) Die Emissionsbank in Polen ist nur nach vorheriger Deckung befugt, Schecks mit einem Bestätigungsvermerk zu versehen.

§ 2

Zugoszenia winien dokonać właściciel, zarządca lub inny posiadacz najpóźniej do dnia 20 listopada 1940 r. w wydziale oświecenia ludowego i propagandy przy urzędzie właściwego Szefa Okręgu.

§ 3

(1) Przedmioty, podlegające w myśl § 1 obowiązki zgłoszenia, mogą być skonfiskowane na rzecz Generalnego Gubernatorstwa pisemnym zarządzeniem Wydziału Oświecenia Ludowego i Propagandy przy Urzędzie Generalnego Gubernatora. Zarządzenie konfiskaty staje się prawomocne z chwilą doręczenia; doręczenie może być zastąpione przez wywieszkę lub plakat.

(2) Kierownik Wydziału Oświecenia Ludowego i Propagandy przy Urzędzie Generalnego Gubernatora może przyznać odszkodowanie; niema roszczenia prawnego o odszkodowanie.

§ 4

Kto w myśl § 1 niniejszego rozporządzenia nie dokona zgłoszenia w przepisany terminie lub dokona je niezupełnie lub usiłuje konfiskatę udaremnić, podlega karze więzienia i grzywny do nieograniczonej wysokości lub jednej z tych kar.

§ 5

Niniejsze rozporządzenie nie stosuje się do obywateli niemieckich i przynależnych do Narodu Niemieckiego.

§ 6

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie w tydzień po ogłoszeniu.

Krakau (Kraków), dnia 18 października 1940 r.

Generalny Gubernator
Frank

Rozporządzenie

o zatwierdzeniu czeków w Generalnym
Gubernatorstwie.

Z dnia 18 października 1940 r.

Na podstawie § 5 ust. 1 Dekretu Führer'a i Kancelarza Rzeszy Niemieckiej z dnia 12 października 1939 r. (Dz. U. Rzeszy Niem. I str. 2077) rozporządzam:

§ 1

(1) Jeżeli Bank Emisyjny w Polsce zaopatrzy trasowany na niego czek we wzmiankę zatwierdzającą, wówczas zobowiązuje się przez to wobec posiadacza do wykupu; za wykup odpowiada on również wobec wystawcy i indosanta. Wykupu zatwierdzonego czeku nie wolno odmówić również wtedy, gdy w międzyczasie do majątku wystawcy otwarto konkurs.

(2) Zobowiązanie z tytułu zatwierdzenia gaśnie, jeżeli czek w przeciągu dziesięciu dni po wystawieniu nie zostanie przedstawiony do zapłaty. Do dowodu przedstawienia stosują się przepisy art. 40 polskiego prawa czekowego z dnia 28 kwietnia 1936 r. (Dz. U. R. P. Nr. 37, poz. 283).

(3) Roszczenie z tytułu zatwierdzenia przedawnia się w dwa lata od upływu terminu przedstawienia.

(4) Odnośnie do sądowego dochodzenia roszczeń na podstawie zatwierdzenia mają odpowiednie zastosowanie przepisy o właściwości i postępowaniu, obowiązujące dla spraw wekslowych.

(5) Bank Emisyjny w Polsce upoważniony jest do zaopatrywania czeków we wzmiankę zatwierdzającą jedynie po uprzednim pokryciu.

§ 2
Die Bestätigung der Emissionsbank in Polen begründet für diese nicht die Verpflichtung zur Entrichtung einer Stempelsteuer.

§ 3
Diese Verordnung tritt am zehnten Tage nach ihrer Verkündung in Kraft.
Krakau, den 18. Oktober 1940.

Der Generalgouverneur
Frank

Verordnung über öffentliche Anschläge.

Vom 18. Oktober 1940.

Auf Grund des § 5 Abs. 1 des Erlasses des Führers und Reichsfanzlers vom 12. Oktober 1939 (Reichsgesetzbl. I S. 2077) verordne ich:

§ 1
(1) Das Anbringen von Bekanntmachungen, Reklameanzeigen und sonstigen Verlautbarungen in Anschlagform ist nur an den von den Kreishauptleuten (Stadthauptleuten) hierfür besonders bestimmten Anschlagssäulen oder Anschlagtafeln zulässig.

(2) An anderen Stellen, wie zum Beispiel an Häusern, Zäunen, Mauern, Masten, Bäumen ist das Anbringen von Verlautbarungen in Anschlagform verboten.

(3) Anschläge und Reklameanzeigen auf Ostbahngelände und an Ostbahnanlagen sowie Anschläge, welche in Schaufenstern der Ladengeschäfte, in oder an Theatern und Lichtspielhäusern, auf Kirchen- und sonstigen Gebäuden, auf sonstigen öffentlichen Plätzen in der Ortsüblichkeit der Form mit besonderer Genehmigung der zuständigen Behörde angebracht sind, werden durch die Vorschriften dieser Verordnung nicht berührt.

§ 2
Öffentliche Todesanzeigen in Anschlagform dürfen nur die ortsüblichen Angaben enthalten und an den ortsüblichen Stellen angebracht werden.

§ 3
Von den Vorschriften dieser Verordnung sind ausgenommen:

1. Verlautbarungen der Behörden;
2. Verlautbarungen der Dienststellen der NSDAP, ihrer Gliederungen und angeschlossenen Verbände;
3. Verlautbarungen der Wehrmacht, der Polizei und der Ostbahn.

§ 4
Die Kreishauptleute (Stadthauptleute) werden für ihren Bereich ermächtigt, Durchführungsanordnungen zu erlassen und Ausnahmen allgemein oder für einen Einzelfall zu bewilligen. Sie können insbesondere anordnen, was für ihren Bereich als ortsüblich im Sinne der §§ 1 und 2 zu gelten hat.

§ 5
Wer den Vorschriften dieser Verordnung zuwiderhandelt, wird mit Gefängnis und mit Geldstrafe oder Haft oder mit einer dieser Strafen bestraft, sofern nicht auf Grund anderer Vorschriften eine höhere Strafe verwirkt ist.

Krakau, den 18. Oktober 1940.

Der Generalgouverneur
Frank

§ 2
Zatwierdzenie Banku Emisyjnego w Polsce nie uzasadnia dla niego obowiązku uiszczenia podatku stemplowego.

§ 3
Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie w dziesiątym dniu po ogłoszeniu.

Krakau (Kraków), dnia 18 października 1940 r.

Generalny Gubernator
Frank

Rozporządzenie o publicznych plakatach.

Z dnia 18 października 1940 r.

Na podstawie § 5 ust. 1 Dekretu Führer'a i Kancelarza Rzeszy Niemieckiej z dnia 12 października 1939 r. (Dz. U. Rzeszy Niem. I str. 2077) rozporządzam:

§ 1
(1) Umieszczanie obwieszczeń, afiszów reklamowych i innych ogłoszeń w formie plakatów jest dopuszczalne tylko na specjalnie do tego przez Starostów Powiatowych (Miejskich) przeznaczonych słupach lub tablicach ogłoszeniowych.

(2) Umieszczanie ogłoszeń w formie plakatów w innych miejscach, jak na przykład na domach, płotach, murach, masztach, drzewach jest wzbronione.

(3) Przepisy niniejszego rozporządzenia nie dotyczą plakatów i afiszów reklamowych na terenie „Ostbahn“ (Kolei Wschodniej) oraz na urządzeniach „Ostbahn“ (Kolei Wschodniej) jakoteż plakatów, umieszczonych w gablotkach sklepowych, wewnątrz lub na zewnątrz teatrów i kinoteatrów, na tablicach kościelnych w obrębie kościołów lub w inny sposób, odpowiadający zwyczajom miejscowym, za specjalnym zezwoleniem właściwych władz.

§ 2
Publiczne doniesienia o śmierci w formie plakatów mogą zawierać jedynie dane, zgodne z zwyczajem miejscowym i wolno je umieszczać w miejscach, stosowanych według zwyczaju miejscowego.

§ 3
Z pod przepisów niniejszego rozporządzenia wyjęte są:

1. ogłoszenia władz;
2. ogłoszenia urzędów NSDAP, jej formacji i przyłączonych związków;
3. ogłoszenia siły zbrojnej, policji oraz „Ostbahn“ (Kolei Wschodniej).

§ 4
Starostowie Powiatowi (Miejscy) są dla swego obszaru upoważnieni do wydawania zarządzeń wykonawczych oraz do zezwalania na ogólne lub dotyczące pojedynczego wypadku wyjątki. W szczególności mogą zarządzić, co dla ich obszaru ma uchodzić w myśl §§ 1 i 2 za zgodne z miejscowymi zwyczajami.

§ 5
Kto wykracza przeciwko przepisom niniejszego rozporządzenia, podlega karze więzienia i grzywny lub aresztu, lub jednej z tych kar, o ile na podstawie innych przepisów nie podlega wyższej karze.

Krakau (Kraków), dnia 18 października 1940 r.

Generalny Gubernator
Frank